

MANUEL D'UTILISATION



INSTRUCTION MANUAL

ESLAY is a French brand officially registered with the INPI (National Institute of Industrial Property), with all rights exclusively reserved. It embodies French expertise and innovation, ensuring high-quality products.

Manufactured by JMestar: Changlong Road 1 Street 2, Dongguan, Guangdong, China

RoHS COMPLIANT

IInstrucciones de uso de la plancha de pelo :

Uso adecuado:

- Utilizar únicamente para alisar cabello humano.
- No utilizar en cabello artificial ni en animales.
- Pruebe en una pequeña sección oculta de cabello antes del primer uso.
- No utilizar en cabellos dañados o decolorados.

Seguridad y cuidados:

- Lea y conserve todas las instrucciones antes del uso.
- Coloque el aparato sobre una superficie seca, plana y limpia.
- No deje nunca el aparato sin vigilancia cuando esté encendido.
- Apague y desenchufe el aparato después de cada uso y antes de limpiarlo o guardarlo.
- Mantenga limpio el aparato.
- Desenrolle completamente el cable antes de utilizarlo.
- No sumerja el aparato, el cable de alimentación ni el enchufe en agua.

Precauciones con el cable:

- No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o banco.
- No deje que el cable toque superficies calientes ni se anude.

Usuarios:

- El aparato no está destinado a ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas sin la supervisión adecuada.
- Vigile a los niños para que no jueguen con el aparato.

Utilización del cepillo alisador :

- Encendido y ajuste de la temperatura:
- Enchufe el aparato y pulse el botón de encendido para encenderlo.
- La pantalla mostrará una temperatura predeterminada de 180°C. Utilice los botones «+» y «-» para ajustar la temperatura entre 60°C y 230°C.
- Mantenga pulsados los botones «+» y «-» para alternar entre Fahrenheit y Celsius.
- La temperatura elegida se mostrará en la pantalla cuando el aparato esté listo.

LAlisar el cabello:

- Sujeta un mechón de pelo tenso y cepíllalo lentamente a lo largo de toda la longitud para obtener los mejores resultados.
- Asegúrate de que cada mechón penetra en las cerdas cerámicas del cepillo.

Precaución:

- No mantengas el pelo entre las cerdas más de unos segundos para evitar dañarlo.

IT

IInstrucciones de uso y mantenimiento del aparato :

Comprobaciones antes del uso:

- **Asegúrese de que el voltaje indicado en la placa de características del aparato se corresponde con el de la red eléctrica doméstica.**
- **No deje nunca el aparato sin vigilancia cuando esté en uso.**

Precauciones de uso:

- No cubra nunca el aparato para evitar la acumulación de calor.
- No utilice el aparato bajo una manta o en lugares mal ventilados.
- Evite las fuentes de calor externas, como la luz solar directa, calefactores, etc.
- No utilice alargadores; asegúrese de que el enchufe sea fácilmente accesible en caso de peligro.
- Si se corta el enchufe del cable de alimentación, destrúyalo inmediatamente para evitar cualquier peligro.
- Si el cable de alimentación está dañado, no lo utilice y hágalo reparar por una persona cualificada o deséchelo.
- No coja nunca el aparato, el cable de alimentación o el enchufe con las manos mojadas.
- Desconecte siempre el cable de alimentación de la toma tirando del enchufe, no del cable.

IImportante:

- Este producto está destinado exclusivamente al uso doméstico y no debe utilizarse al aire libre ni con fines comerciales.
- Apague y desenchufe el aparato antes de limpiarlo.

Limpieza y mantenimiento:

- No limpie nunca el aparato mientras esté caliente.
- No utilice alcohol, acetona, gasolina ni productos de limpieza abrasivos.
- Utilice un paño seco para limpiar el aparato. Las placas de cocción pueden limpiarse con un paño ligeramente humedecido y un poco de detergente si es necesario. Séquelas bien después de limpiarlas.
- No sumerja nunca el aparato en agua ni deje que el agua caiga sobre las placas.

Almacenamiento y eliminación :

- Guarde el aparato en un lugar fresco y seco, fuera del alcance de los niños y los animales domésticos.
- Si no va a utilizar el aparato durante un periodo prolongado, guárdelo preferiblemente en su embalaje original.
- No enrolle el cable alrededor del aparato después de usarlo. Enróllelo sin apretar alrededor del lateral.
- No tire este producto a la basura doméstica. Póngase en contacto con el servicio local de gestión de residuos para informarse sobre las instalaciones de eliminación adecuadas.

Datos técnicos :

Modello : F-B302
Tensione: 110-240V~50-60Hz
Potenza: 80W

IT

IInstrucciones de uso de la plancha de pelo :

Uso adecuado:

- Utilizar únicamente para alisar cabello humano.
- No utilizar en cabello artificial ni en animales.
- Pruebe en una pequeña sección oculta de cabello antes del primer uso.
- No utilizar en cabellos dañados o decolorados.

Seguridad y cuidados:

- Lea y conserve todas las instrucciones antes del uso.
- Coloque el aparato sobre una superficie seca, plana y limpia.
- No deje nunca el aparato sin vigilancia cuando esté encendido.
- Apague y desenchufe el aparato después de cada uso y antes de limpiarlo o guardarlo.
- Mantenga limpio el aparato.
- Desenrolle completamente el cable antes de utilizarlo.
- No sumerja el aparato, el cable de alimentación ni el enchufe en agua.

PPrecauciones con el cable:

- No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o banco.
- No deje que el cable toque superficies calientes ni se anude.

Usuarios:

- El aparato no está destinado a ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas sin la supervisión adecuada.
- Vigile a los niños para que no jueguen con el aparato.

Utilización del cepillo alisador :

- Encendido y ajuste de la temperatura:
- Enchufe el aparato y pulse el botón de encendido para encenderlo.
- La pantalla mostrará una temperatura predeterminada de 180°C. Utilice los botones «+» y «-» para ajustar la temperatura entre 60°C y 230°C.
- Mantenga pulsados los botones «+» y «-» para alternar entre Fahrenheit y Celsius.
- La temperatura elegida se mostrará en la pantalla cuando el aparato esté listo.

LAlisar el cabello:

- Sujeta un mechón de pelo tenso y cepíllalo lentamente a lo largo de toda la longitud para obtener los mejores resultados.
- Asegúrate de que cada mechón penetra en las cerdas cerámicas del cepillo.

Precaución:

- No mantengas el pelo entre las cerdas más de unos segundos para evitar dañarlo.

ES

IInstrucciones de uso y mantenimiento del aparato :

Comprobaciones antes del uso:

- Asegúrese de que el voltaje indicado en la placa de características del aparato se corresponde con el de la red eléctrica doméstica.
- No deje nunca el aparato sin vigilancia cuando esté en uso.

Precauciones de uso:

- No cubra nunca el aparato para evitar la acumulación de calor.
- No utilice el aparato bajo una manta o en lugares mal ventilados.
- Evite las fuentes de calor externas, como la luz solar directa, calefactores, etc.
- No utilice alargadores; asegúrese de que el enchufe sea fácilmente accesible en caso de peligro.
- Si se corta el enchufe del cable de alimentación, destrúyalo inmediatamente para evitar cualquier peligro.
- Si el cable de alimentación está dañado, no lo utilice y hágalo reparar por una persona cualificada o deséchelo.
- No coja nunca el aparato, el cable de alimentación o el enchufe con las manos mojadas.
- Desconecte siempre el cable de alimentación de la toma tirando del enchufe, no del cable.

IImportante:

- Este producto está destinado exclusivamente al uso doméstico y no debe utilizarse al aire libre ni con fines comerciales.
- Apague y desenchufe el aparato antes de limpiarlo.

Limpieza y mantenimiento:

- No limpie nunca el aparato mientras esté caliente.
- No utilice alcohol, acetona, gasolina ni productos de limpieza abrasivos.
- Utilice un paño seco para limpiar el aparato. Las placas de cocción pueden limpiarse con un paño ligeramente humedecido y un poco de detergente si es necesario. Séquelas bien después de limpiarlas.
- No sumerja nunca el aparato en agua ni deje que el agua caiga sobre las placas.

Almacenamiento y eliminación :

- Guarde el aparato en un lugar fresco y seco, fuera del alcance de los niños y los animales domésticos.
- Si no va a utilizar el aparato durante un periodo prolongado, guárdelo preferiblemente en su embalaje original.
- No enrolle el cable alrededor del aparato después de usarlo. Enróllelo sin apretar alrededor del lateral.
- No tire este producto a la basura doméstica. Póngase en contacto con el servicio local de gestión de residuos para informarse sobre las instalaciones de eliminación adecuadas.

Datos técnicos :

Modelo : F-B302
Voltage: 110-240V~50-60Hz
Potencia : 80W

ES

Instructions pour l'utilisation de l'appareil à lisser les cheveux :

Utilisation appropriée :

- Utilisez uniquement pour lisser les cheveux humains.
- Ne pas utiliser sur des cheveux artificiels ou des animaux.
- Testez sur une petite section de cheveux cachée avant la première utilisation.
- Ne pas utiliser sur des cheveux abîmés ou décolorés.

Sécurité et entretien :

- Lisez et conservez toutes les instructions avant utilisation.
- Placez l'appareil sur une surface sèche, plane et propre.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est allumé.
- Éteignez et débranchez l'appareil après chaque utilisation, avant de le nettoyer ou de le ranger.
- Gardez l'appareil propre.
- Déroulez complètement le cordon avant utilisation.
- N'immergez pas l'appareil, le cordon d'alimentation ou la fiche dans l'eau.

Précautions avec le cordon :

- Ne laissez pas le cordon pendre au-dessus du bord de la table ou du banc.
- Ne laissez pas le cordon toucher des surfaces chaudes ou se nouer.

Utilisateurs :

- L'appareil n'est pas destiné aux personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites sans surveillance appropriée.
- Surveillez les enfants pour qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Utilisation de la brosse à lisser :

- Allumage et réglage de la température :
- Branchez l'appareil et appuyez sur le bouton d'alimentation pour l'allumer.
- L'écran affiche une température par défaut de 180°C. Ajustez la température entre 60°C et 230°C avec les boutons "+" et "-".
- Maintenez les boutons "+" et "-" pour basculer entre Fahrenheit et Celsius.
- La température choisie s'affiche une fois que l'appareil est prêt.

Lissage des cheveux :

- Tenez une section de cheveux tendue et brossez lentement sur toute la longueur pour de meilleurs résultats.
- Assurez-vous que chaque section de cheveux pénètre bien dans les poils en céramique de la brosse.

Attention :

- Ne maintenez pas les cheveux entre les poils pendant plus de quelques secondes pour éviter les dommages.

Datos técnicos :

Modelo : F-B302
Voltage: 110-240V~50-60Hz
Potencia : 80W

FR

Instructions pour l'utilisation et l'entretien de l'appareil :

Vérifications avant utilisation :

- Assurez-vous que la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil correspond à celle de votre réseau électrique domestique.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est utilisé.

Précautions d'utilisation :

- Ne couvrez jamais l'appareil pour éviter l'accumulation de chaleur.
- N'utilisez pas l'appareil sous une couverture ou dans des endroits mal ventilés.
- Évitez les sources de chaleur externes comme la lumière directe du soleil, les appareils de chauffage, etc.
- Ne pas utiliser de rallonge ; assurez-vous que la prise soit facilement accessible en cas de danger.
- Si la fiche du cordon d'alimentation est sectionnée, détruisez-la immédiatement pour éviter tout danger.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, ne l'utilisez pas et faites réparer le produit par une personne qualifiée ou mettez-le au rebut.
- Ne saisissez jamais l'appareil, le câble d'alimentation ou la fiche avec des mains mouillées.
- Retirez toujours le câble d'alimentation de la prise en tirant sur la fiche, pas sur le câble.

Important :

- Ce produit est destiné à un usage domestique uniquement et ne doit pas être utilisé à l'extérieur ni à des fins commerciales.
- Éteignez et débranchez l'appareil avant de le nettoyer.

Nettoyage et entretien :

- Ne nettoyez jamais l'appareil lorsqu'il est encore chaud.
- N'utilisez pas d'alcool, d'acétone, d'essence, ou de produits de nettoyage abrasifs.
- Utilisez un chiffon sec pour essuyer l'appareil. Les plaques chauffantes peuvent être nettoyées avec un chiffon légèrement humide et un peu de détergent si nécessaire. Séchez soigneusement après le nettoyage.
- Ne jamais immerger l'appareil dans l'eau ni laisser couler de l'eau sur les plaques chauffantes.

Stockage et élimination :

- Rangez l'appareil dans un endroit frais et sec, hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée, rangez-le de préférence dans son emballage d'origine.
- N'enroulez pas le cordon autour de l'appareil après utilisation. Enroulez-le sans le serrer sur le côté.
- Ne jetez pas ce produit avec les ordures ménagères. Contactez votre service local de gestion des déchets pour connaître les installations d'élimination appropriées.

Données techniques :

Modèle : F-B302
Tension : 110-240V~50-60Hz
Puissance : 80W

FR

Instructions for using the hair straightener :

Proper use:

- Use only to straighten human hair.
- Do not use on artificial hair or animals.
- Test on a small hidden section of hair before first use.
- Do not use on damaged or bleached hair.

Safety and care :

- Read and retain all instructions before use.
- Place the appliance on a dry, flat, clean surface.
- Never leave the appliance unattended when it is switched on.
- Switch off and unplug the unit after each use, before cleaning or storing.
- Keep the unit clean.
- Unwind cord completely before use.
- Do not immerse the unit, power cord or plug in water.

Cord precautions :

- Do not let the cord hang over the edge of the table or bench.
- Do not let the cord touch hot surfaces or become knotted.

Users:

- The appliance is not intended for use by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities without appropriate supervision.
- Supervise children to prevent them from playing with the unit.

Using the straightening brush :

Switching on and temperature setting :

- Plug in the unit and press the power button to switch on.
- The display shows a default temperature of 180°C. Adjust the temperature between 60°C and 230°C using the "+" and "-" buttons.
- Hold the "+" and "-" buttons to toggle between Fahrenheit and Celsius.
- The chosen temperature is displayed once the appliance is ready.

Straightening hair :

- Hold a section of hair taut and brush slowly along the entire length for best results.
- Make sure each section of hair penetrates the ceramic bristles of the brush.

Caution:

- Do not hold hair between bristles for more than a few seconds to avoid damage.

US

Instructions for use and maintenance :

Checks before use :

- Check that the voltage indicated on the unit's nameplate corresponds to that of your household electrical supply.
- Never leave the unit unattended when in use.

Precautions for use:

- Never cover the unit to prevent heat build-up.
- Do not use the device under a blanket or in poorly ventilated areas.
- Avoid external sources of heat such as direct sunlight, heaters, etc.
- Do not use an extension cord; make sure the plug is easily accessible in case of danger.
- If the power cord plug is cut, destroy it immediately to avoid danger.
- If the power cord is damaged, do not use it and have it repaired by a qualified person or dispose of it.
- Never grasp the device, power cable or plug with wet hands.
- Always remove the power cable from the socket by pulling on the plug, not the cable.

Important:

This product is intended for domestic use only and must not be used outdoors or for commercial purposes. Switch off and unplug before cleaning.

Cleaning and maintenance :

Never clean the unit while it is still hot.

Do not use alcohol, acetone, gasoline or abrasive cleaning products. Use a dry cloth to wipe down the unit. Hotplates can be cleaned with a slightly damp cloth and a little detergent if necessary. Dry thoroughly after cleaning. Never immerse the unit in water or allow water to run over the hotplates.

Storage and disposal :

- Store the device in a cool, dry place, out of the reach of children and pets.
- If the device is not to be used for an extended period, store it preferably in its original packaging.
- Do not wrap the cord around the unit after use. Wrap it loosely around the side.
- Do not dispose of this product with household waste. Contact your local waste management service for appropriate disposal facilities.

Technical data :

Model : F-B302
Voltage: 110-240V~50-60Hz
Power : 80W

US

